

**DODATOK č. 1 ku kúpnej zmluve č. 328/2024
o prevode vlastníckeho práva k nehnuteľnosti
uzavretá podľa § 588 a nasl. zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník
v znení neskorších predpisov (ďalej len „Zmluva“), CRZ: 375/2024**

Článok I.

Predávajúcim: **Mesto Stará Ľubovňa**
Obchodná 1108/1, 064 01 Stará Ľubovňa
Štatutárny orgán: **PhDr. Ľuboš Tomko**, primátor mesta
bankové spojenie: Slovenská sporiteľňa, a.s.
číslo účtu: IBAN SK18 0900 0000 0050 4524 2831
BIC: SLSPSKBX
IČO: 00330167
(ďalej len „predávajúci“)

a

Kupujúcim: **SLOVDACH, s.r.o.,**
Popradská 23, 064 01 Stará Ľubovňa
Štatutárny orgán: Slavomír Kandráč, konateľ
IČO: 36 465 330
(ďalej ako „kupujúci“)

Článok II.

Dňa 11.11.2024 bola uzavretá Zmluva medzi Mestom Stará Ľubovňa, Obchodná 1108/1, Stará Ľubovňa, IČO: 00 330 167, štatutárny orgán PhDr. Ľubošom Tomkom – primátorom mesta na strane predávajúceho a SLOVDACH, s.r.o., Popradská 23, 064 01 Stará Ľubovňa, IČO: 36 465 330 na strane kupujúceho.

Týmto dodatkom sa mení text v preambule zmluvy a nahrádza sa nasledovným znením:

**„K Ú P N A Z M L U V A
č. 328/2024**

uzatvorená podľa § 588 a nasl. zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník
medzi:

Predávajúcim: **Mesto Stará Ľubovňa**
Obchodná 1108/1, 064 01 Stará Ľubovňa
Štatutárny orgán: **PhDr. Ľuboš Tomko**, primátor mesta
bankové spojenie: Slovenská sporiteľňa, a.s.
číslo účtu: IBAN SK18 0900 0000 0050 4524 2831
BIC: SLSPSKBX
IČO: 00330167
(ďalej len „predávajúci“)

a

Kupujúcim: **SLOVDACH, s.r.o.,**
Popradská 23, 064 01 Stará Ľubovňa
Štatutárny orgán: Slavomír Kandráč, konateľ
IČO: 36 465 330
(ďalej ako „kupujúci“)

Článok III. Záverečné ustanovenia

1. Ostatné ustanovenia Zmluvy zostávajú v platnom pôvodnom znení. Dodatok č. 1 sa stáva neoddeliteľnou súčasťou Zmluvy.
2. Dodatok je vyhotovený v piatich rovnopisoch, z ktorých dve vyhotovenia obdrží predávajúci, jedno vyhotovenie kupujúci a dve vyhotovenia budú predložené na zápis do katastra nehnuteľností.
3. Dodatok k Zmluve nadobúda platnosť dňom podpisu zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia povinnou osobou.
4. Zmluvné strany po prečítaní textu Dodatku č. 1 zhodne prehlasujú, že jeho zneniu porozumeli a že ho uzatvárajú na základe slobodnej a vážnej vôle, na znak čoho pripájajú pod jeho znenie svoje podpisy.

Stará Ľubovňa 16.12.2024
Kupujúci:

podpísané

.....
SLOVDACH, s.r.o.,
Stará Ľubovňa
Slavomír Kandráč
konateľ

Stará Ľubovňa 12.12.2024
Predávajúci:

podpísané

.....
Mesto Stará Ľubovňa
PhDr. Ľuboš Tomko
primátor mesta